



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 15.7.2015
COM(2015) 341 final

ANNEXES 1 to 2

ANNESSI

ta'

Proposta ghal

Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi qafas ghat-tikkettar tal-effiċjenza tal-enerġija u li jhassar id-Direttiva 2010/30/UE

{ SWD(2015) 139 final }

{ SWD(2015) 140 final }

ANNESS I
Taghrif li ghandu jiġi inkluż fil-bażi tad-dejta tal-prodotti

- 1. TAGHRIF DWAR IL-PRODOTTI DISPONIBBLI GHALL-PUBBLIKU:**
 - (a) l-isem jew il-marka kummerċjali tal-manifattur jew tal-fornitur;
 - (b) l-identifikatur(i) tal-mudell, inklużi l-mudelli ekwivalenti kollha;
 - (c) it-tikketta f'forma elettronika;
 - (d) il-klassi(jiet) u parametri oħra fuq it-tikketta;
 - (e) il-folju ta' taghrif dwar il-prodott f'format elettroniku.

- 2. INFORMAZZJONI DWAR IL-KONFORMITÀ, DISPONIBBLI BISS GHALL-AWTORITAJIET TAS-SORVELJANZA TAS-SUQ TAL-ISTATI MEMBRI U GHALL-KUMMISSJONI:**
 - (a) id-dokumentazzjoni teknika speċifikata fl-att delegat applikabbli;
 - (b) rapport tat-testijiet, jew evidenza teknika simili li abbażi tagħha tista' tigi vvalutata l-konformità mar-rekwiżiti kollha fl-att delegat applikabbli;
 - (c) isem il-fornitur u l-indirizz;
 - (d) id-dettalji ta' kuntatt ta' rappreżentant tal-fornitur.

ANNESS II
Tabella ta' korrelazzjoni

Id-Direttiva 2010/30/UE	Dan ir-Regolament
Artikolu 1(1)	Artikolu 1(1)
Artikolu 1(2)	—
Artikolu 1(3)(a) & (b)	Artikolu 1(2)(a) & (b)
Artikolu 1(3)(c)	—
Artikolu 2	Artikolu 2
Artikolu 2(a)	Artikolu 2(11)
Artikolu 2(b)	Artikolu 2(17)
Artikolu 2(c)	—
Artikolu 2(d)	—
Artikolu 2(e)	—
Artikolu 2(f)	—
Artikolu 2(g)	Artikolu 2(9)
Artikolu 2(h)	Artikolu 2(5)
Artikolu 2(i)	Artikolu 2(2)
Artikolu 2(j)	Artikolu 2(4)
Artikolu 2(k)	—
Artikolu 3	Artikolu 4
Article 3(1)(a)	Artikolu 4(2)
Artikolu 3(1)(b)	Artikolu 3(3)(c)
Artikolu 3(1)(c)	Artikolu 4(4)
Artikolu 3(1)(d)	Artikolu 5(2)
Artikolu 3(2)	Artikolu 3(3)(b) u Artikolu 6
Artikolu 3(3)	Artikolu 5(1)
Artikolu 3(4)	—
Artikolu 4(a)	Artikolu 3(2)
Artikolu 4(b)	—

Artikolu 4(c)
 Artikolu 4(d)
 Artikolu 5
 Artikolu 5(a)
 Artikolu 5(b), punti (i), (ii), (iii) u (iv)
 Artikolu 5(c)
 Artikolu 5(d)
 Artikolu 5(d), it-tieni subparagrafu
 Artikolu 5(e)
 Artikolu 5(f)
 Artikolu 5(g)
 Artikolu 5(h)
 Artikolu 6
 Artikolu 6(a)
 Artikolu 6(b)
 Artikolu 7
 Artikolu 8(1)
 Artikolu 8(2)
 Artikolu 9(1)
 Artikolu 9(2)
 Artikolu 9(3)
 Artikolu 9(4)
 Artikolu 10(1)
 Artikolu 10(1), it-tieni paragrafu
 Artikolu 10(1), it-tielet paragrafu
 Artikolu 10(1), ir-raba' paragrafu
 Artikolu 10(2)(a)
 Artikolu 10(2)(b)
 Artikolu 10(2)(c)
 Artikolu 10(3)(a)
 Artikolu 10(3)(b)
 Artikolu 10(3)(c)
 Artikolu 10(3)(d)
 Artikolu 10(4)(a)

Artikolu 3(3)(a)
 Artikolu 3(3)(a)
 Artikolu 3(1) u (3)
 Artikolu 3(1)(a)
 Artikolu 3(1)(d) u Anness I
 Artikolu 3(1)(d)
 Artikolu 3(1)(a)
 Artikolu 3(1)(b)
 Artikolu 3(1)(a)
 —
 Artikolu 3(1)(a)
 —
 Artikolu 3(2) u (3)
 Artikolu 3(2)(a)
 Artikolu 3(2)(a)
 Artikolu 12(3)(d) u (f)
 Artikolu 4(1)
 —
 Thassar mid-Direttiva 2012/27/UE
 Thassar mid-Direttiva 2012/27/UE
 Artikolu 4(3)
 —
 Artikolu 12
 Artikolu 12(2)
 —
 Artikolu 12(3)(c)
 Artikolu 12(2)(a)
 Artikolu 12(2)(b)
 —
 —
 —
 Artikolu 10
 —
 Artikolu 12(3)(a)

Artikolu 10(4)(b)	Artikolu 12(3)(k)
Artikolu 10(4)(c)	Artikolu 12(3)(g)
Artikolu 10(4)(d)	Artikolu 12(3)(b)
Artikolu 10(4)(d), it-tieni paragrafu	—
Artikolu 10(4)(d), it-tielet paragrafu	Artikolu 12(3)(b)
Artikolu 10(4)(d), ir-raba' paragrafu	Artikolu 7(3)
Artikolu 10(4)(d), il-hames paragrafu	Artikolu 7
Artikolu 10(4)(e)	Artikolu 12(3)(d)
Artikolu 10(4)(f)	Artikolu 12(3)(g)
Artikolu 10(4)(g)	Artikolu 12(3)(j)
Artikolu 10(4)(h)	Artikolu 7(3)
Artikolu 10(4)(i)	Artikolu 12(3)(h)
Artikolu 10(4)(j)	Artikolu 12(3)(o)
Artikolu 11(1)	Artikolu 13(2)
Artikolu 11(2)	Artikolu 13(4)
Artikolu 11(3)	Artikolu 13(1)
Artikolu 12(1)	Artikolu 13(3)
Artikolu 12(2)	—
Artikolu 12(3)	Artikolu 13(3)
Artikolu 13	Artikolu 13(5)
Artikolu 14	Artikolu 14
Artikolu 15	Artikolu 4(5)
Artikolu 16	—
Artikolu 17	Artikolu 15
Artikolu 18	Artikolu 16
Artikolu 19	Artikolu 16
Anness I	—
-	Anness I
Anness II	Anness II